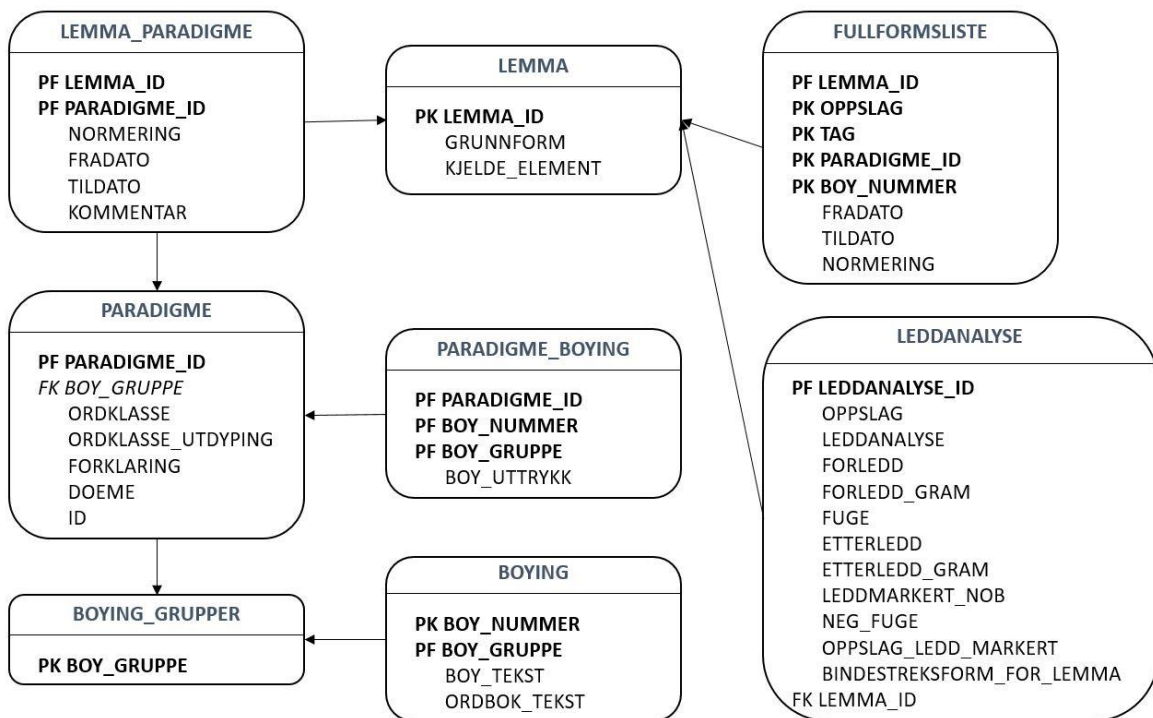


Norsk ordbank – innhold (see page 3 for English version)

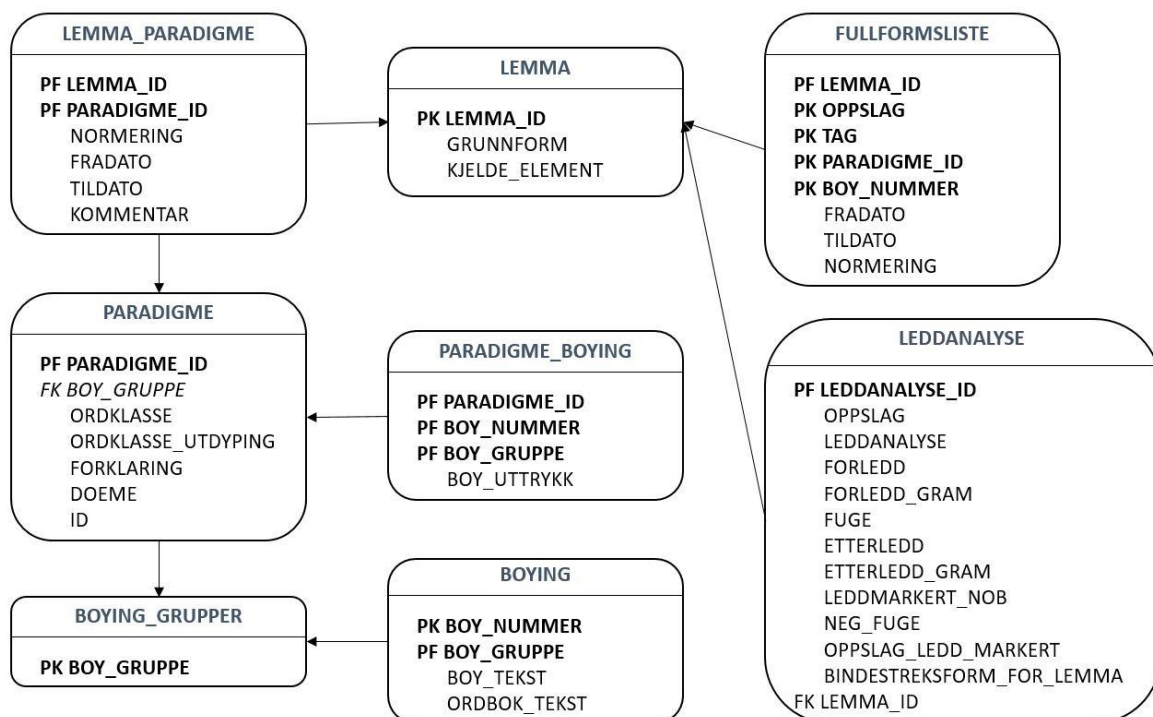
Norsk ordbank består av en grunnordliste og et sett av bøyingsmønstre. Hvert ord i grunnordlisten er tilordnet ett eller flere bøyingsmønstre. Hvert bøyingsmønster har én linje for hver mulig bøyde form av grunnordet. En linje inneholder et omformingsmønster og informasjon om den syntaktiske kategorien og det syntaktiske trekket. Mønsteret angir hvordan grunnordet kan ekspanderes til en bøyde form. I figuren nedenfor er det vist hvordan dataene er lagret i praksis. De er fordelt på sju tabeller. Tabellen «lemma» inneholder alle oppslagsordene i ordboken med angivelse av artikkelnummeret. Fullformslisten inneholder alle mulige bøyde former av oppslagsordene i henhold til gjeldende rettskrivning. Denne tabellen inneholder også former som er tenkelige, men i praksis brukes sjelden eller aldri. Tabellene «lemma_paradigme», «paradigme», «paradigme_boying», «boying_grupper» og «boying» inneholder den nødvendige informasjonen for å generere fullformene basert på grunnordlisten. Det vil si at de inneholder kobling mellom grunnord og bøyingsmønster, regler og informasjon om kategorier. Tabellen «leddanalyse» inneholder informasjon om leddeling av sammensetninger.



Oversikt over de tabellene som inngår i Norsk ordbank

Norsk ordbank – innhald

Norsk ordbank inneheld ei grunnordliste og eit sett av bøyingsmønster. Kvart ord i grunnordlista er tilordna eitt eller fleire bøyingsmønster. Kvart bøyingsmønster har éi linje for kvar moglege bøygd form av grunnordet. Ei linje inneheld eit omformingsmønster og informasjon om den syntaktiske kategorien og det syntaktiske draget. Mønsteret seier korleis grunnordet kan ekspanderast til ei bøygd form. I figuren nedanfor er det vist korleis dataa er lagra i praksis. Dei er fordelte på sju tabellar. Tabellen «lemma» inneheld alle oppslagsorda i ordboka med artikkelnummeret. Fullformslista inneheld alle moglege bøyde former av oppslagsorda etter gjeldande rettskriving. Denne tabellen inneheld også former som er tenkjelege, men i praksis blir brukte sjeldan eller aldri. Tabellane «lemma_paradigme», «paradigme», «paradigme_boyng», «boyng_grupper» og «boyng» inneheld den naudsynte informasjonen for å generere fullformene basert på grunnordlista. Det vil seie at dei inneheld kopling mellom grunnord og bøyingsmønster, reglar og informasjon om kategoriar. Tabellen «leddanalyse» inneheld informasjon om leddeling av samansetningar.

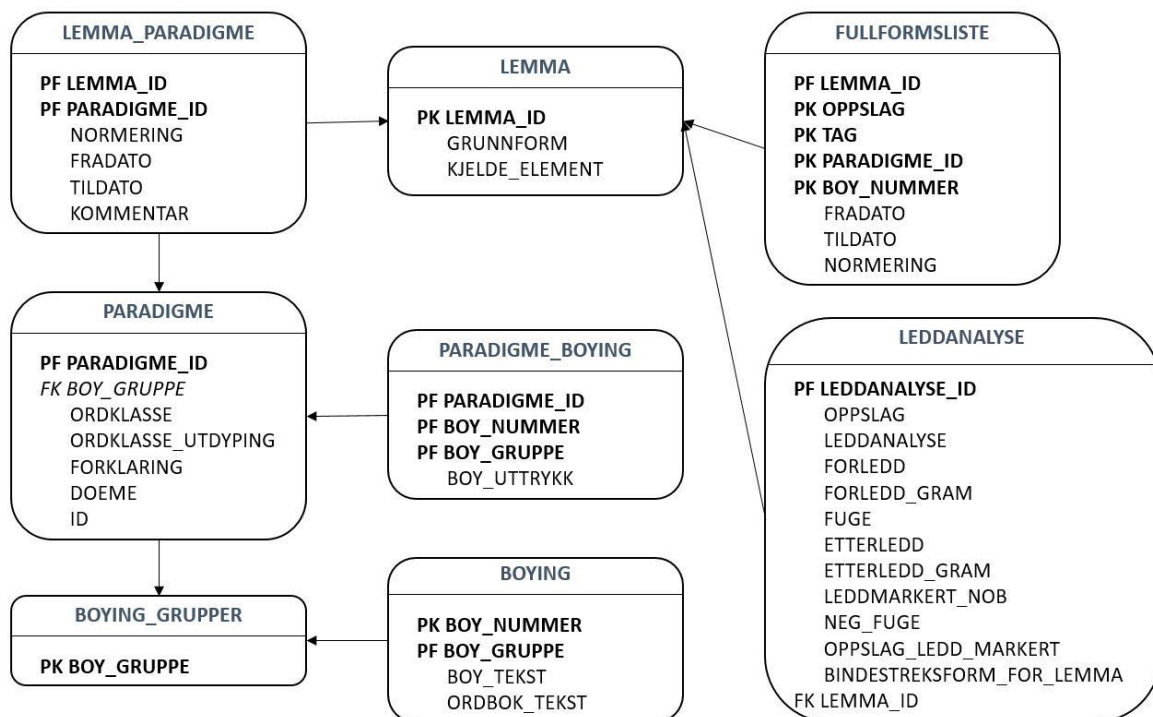


Oversikt over dei tabellane som inngår i Norsk ordbank

Norsk ordbank – contents

Norsk ordbank consists of a basic word list (lemma list) and a set of inflection patterns. Each lemma has been assigned one or more inflection patterns. Each pattern has a line for each possible inflected form of the lemma. One line contains a conversion pattern and information about syntactic category and morphosyntactic features. The pattern indicates how the lemma can be expanded to an inflected form. The figure below shows how the data is stored in practice; they are divided into 7 tables.

- The table 'lemma' contains all the lemmas in the dictionary including an id number.
- The table 'fullformsliste' contains all possible inflected forms of all lemmas according to the current official standard. This table also includes potential forms with little or no actual usage.
- The tables 'lemma_paradigme', 'paradigme', 'paradigme_boyng' ('paradigm_inflection'), 'boyng_grupper' ('inflection groups') and 'boyng' ('inflection') contain the necessary information to generate full forms based on the lemma list, i.e. they constitute the link between lemma and inflection patterns, rules and grammatical information.



Overview of the tables included in Norsk ordbank.